



Treaty Series

*Treaties and international agreements
registered
or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations*

VOLUME 1205

Recueil des Traités

*Traités et accords internationaux
enregistrés
ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies*

United Nations • Nations Unies
New York, 1991

***Treaties and international agreements
registered or filed and recorded
with the Secretariat of the United Nations***

VOLUME 1205

1980

1. Nos. 19254-19297

TABLE OF CONTENTS

1

*Treaties and international agreements
registered from 7 November 1980 to 24 November 1980*

	<i>Page</i>
No. 19254. United States of America and Portugal:	
Exchange of notes constituting an agreement relating to military assistance in defense articles and services. Lisbon, 14 and 27 August 1979	3
No. 19255. United States of America and Jordan:	
Exchange of notes constituting an agreement relating to military assistance in defense articles and services. Amman, 27 August 1979	9
No. 19256. United States of America and Israel:	
Memorandum of Understanding for technical co-operation in mineral technology. Signed at Washington on 14 August 1979, and at Jerusalem on 19 September 1979.	15
No. 19257. United Nations (United Nations Capital Development Fund) and Ethiopia:	
Grant Agreement— <i>Rehabilitation of Forest Grazing and Agricultural Lands</i> (with annexes). Signed at Addis Ababa on 30 September and 7 November 1980	21
No. 19258. Brazil and Peru:	
Agreement on the bases for economic and technical co-operation. Signed at Lima on 29 November 1957	23
No. 19259. Brazil and Peru:	
Trade Agreement (with annexes). Signed on board the Peruvian vessel <i>Ucayali</i> , moored on the Amazon River at the Brazilian-Peruvian frontier on 5 November 1976	33
No. 19260. Brazil and Peru:	
Agreement on the medium-term supply of products. Signed on board the Peruvian vessel <i>Ucayali</i> , moored on the Amazon River at the Brazilian-Peruvian frontier on 5 November 1976	51

***Traités et accords internationaux
enregistrés ou classés et inscrits au répertoire
au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies***

VOLUME 1205

1980

I. N^{os} 19254-19297

TABLE DES MATIÈRES

I

*Traités et accords internationaux
enregistrés du 7 novembre 1980 au 24 novembre 1980*

	<i>Pages</i>
N° 19254. États-Unis d'Amérique et Portugal:	
Échange de notes constituant un accord relatif à l'assistance militaire par fourniture de matériels et de services de défense. Lisbonne, 14 et 27 août 1979	3
N° 19255. États-Unis d'Amérique et Jordanie:	
Échange de notes constituant un accord relatif à l'assistance militaire par fourniture de matériels et de services de défense. Amman, 27 août 1979 . .	9
N° 19256. États-Unis d'Amérique et Israël:	
Mémoire d'accord relatif à la coopération technique dans le domaine de la technologie minière. Signé à Washington le 14 août 1979, et à Jérusalem le 19 septembre 1979	15
N° 19257. Organisation des Nations Unies (Fonds d'équipement des Nations Unies) et Éthiopie:	
Accord de don— <i>Remise en valeur des forêts, des pâturages et des terres agricoles</i> (avec annexes). Signé à Addis-Abeba les 30 septembre et 7 novembre 1980	21
N° 19258. Brésil et Pérou:	
Accord prévoyant les bases d'une coopération économique et technique. Signé à Lima le 29 novembre 1957	23
N° 19259. Brésil et Pérou:	
Accord commercial (avec annexes). Signé à bord du navire péruvien <i>Ucayali</i> , à l'ancre sur l'Amazone à la frontière entre le Brésil et le Pérou le 5 novembre 1976	33
N° 19260. Brésil et Pérou:	
Accord relatif à la fourniture à moyen terme de produits divers. Signé à bord du navire péruvien <i>Ucayali</i> , à l'ancre sur l'Amazone à la frontière entre le Brésil et le Pérou le 5 novembre 1976	51

	<i>Page</i>
No. 19261. Brazil and China:	
Agreement on maritime transport. Signed at Brasília on 22 May 1979	65
No. 19262. Brazil and Uruguay:	
Social Security Agreement. Signed at Montevideo on 27 January 1978	87
No. 19263. International Fund for Agricultural Development and Guyana:	
Loan Agreement— <i>Black Bush Irrigation Project</i> (with General Conditions applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 11 April 1978). Signed at Rome on 4 December 1978	105
No. 19264. International Fund for Agricultural Development and Cape Verde:	
Loan Agreement— <i>Integrated Agricultural Development Project of Assomada</i> (with schedules and General Conditions applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 11 April 1978). Signed at Rome on 15 December 1978	107
No. 19265. International Fund for Agricultural Development and Ecuador:	
Loan Agreement— <i>Fisheries Development Project</i> (with schedules and General Conditions applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 11 April 1978). Signed at Rome on 2 February 1979	109
No. 19266. International Fund for Agricultural Development and Madagascar:	
Loan Agreement— <i>Mangoky Agricultural Development Project</i> (with General Conditions applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 11 April 1978, as amended on 11 December 1978). Signed at Rome on 17 May 1979	111
No. 19267. International Fund for Agricultural Development and Sudan:	
Loan Agreement— <i>Southern Region Agricultural Project</i> (with General Conditions applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 11 April 1978, as amended on 11 December 1978). Signed at Rome on 11 July 1979	113
No. 19268. International Fund for Agricultural Development and Paraguay:	
Loan Agreement— <i>Agriculture and Cattle Development Program</i> (with schedules and General Conditions applicable to Loan and Guarantee Agreements of the Fund dated 11 April 1978, as amended on 11 December 1978). Signed at Rome on 31 August 1979	115
No. 19269. International Fund for Agricultural Development and Bolivia:	
Loan Agreement— <i>Omasuyos-Los Andes Rural Development Project</i> (with schedules and General Conditions applicable to Loan and Guarantee	

	Pages
N° 19261. Brésil et Chine :	
Accord relatif au transport maritime. Signé à Brasília le 22 mai 1979	65
N° 19262. Brésil et Uruguay :	
Convention relative à la sécurité sociale. Signée à Montevideo le 27 janvier 1978	87
N° 19263. Fonds international de développement agricole et Guyane :	
Accord de prêt— <i>Projet relatif à l'irrigation de la région de Black Bush</i> (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 11 avril 1978). Signé à Rome le 4 décembre 1978	105
N° 19264. Fonds international de développement agricole et Cap-Vert :	
Accord de prêt— <i>Projet de développement agricole intégré d'Assomada</i> (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 11 avril 1978). Signé à Rome le 15 décembre 1978	107
N° 19265. Fonds international de développement agricole et Équateur :	
Accord de prêt— <i>Projet de développement de l'industrie de la pêche</i> (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 11 avril 1978). Signé à Rome le 2 février 1979	109
N° 19266. Fonds international de développement agricole et Madagascar :	
Accord de prêt— <i>Projet de développement agricole de Mangoky</i> (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 11 avril 1978, telles qu'amendées le 11 décembre 1978). Signé à Rome le 17 mai 1979	111
N° 19267. Fonds international de développement agricole et Soudan :	
Accord de prêt— <i>Projet agricole de la région du Sud</i> (avec Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 11 avril 1978, telles qu'amendées le 11 décembre 1978). Signé à Rome le 11 juillet 1979	113
N° 19268. Fonds international de développement agricole et Paraguay :	
Accord de prêt— <i>Programme de développement de l'agriculture et de l'élevage</i> (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et de garantie du Fonds en date du 11 avril 1978, telles qu'amendées le 11 décembre 1978). Signé à Rome le 31 août 1979	115
N° 19269. Fonds international de développement agricole et Bolivie :	
Accord de prêt— <i>Projet de développement rural de Omasuyos et de Los Andes</i> (avec annexes et Conditions générales applicables aux accords de prêt et	